

Detail		Bestand am 01.01.2006	Zuwachs	Abgang	Bestand am 31.12.2006
1	A K T I V E N	13'661'104.21	4'646'574.99	5'374'566.88	12'933'112.32
10	FINANZVERMOEGEN	5'894'327.64	4'337'558.04	4'626'306.78	5'605'578.90
100	Flüssige Mittel	182'309.19	1'907'177.40	1'979'104.05	110'382.54
1000	Kasse Gemeindekanzlei	0.00	12'915.40	11'843.05	1'072.35
1001	Postcheckkonto Nr. 60-13111-8	182'309.19	1'894'262.00	1'967'261.00	109'310.19
101	Guthaben	1'213'238.38	2'158'146.04	2'275'223.08	1'096'161.34
1012	Ausstehende Steuern	366'518.45	339'987.85	366'518.45	339'987.85
1012.01	Ordentliche Steuern	366'518.45	339'987.85	366'518.45	339'987.85
1015	Andere Debitoren	309'268.25	1'818'158.19	1'371'252.95	756'173.49
1015.01	Verrechnungssteuerguthaben	75.85	281.15	75.85	281.15
1015.03	Mietzinse Alterssiedlung	0.00	0.00	0.00	0.00
1015.09	Uebrige Guthaben	0.00	546'640.74	-1'938.10	548'578.84
1015.99	Debitoren Sammelkonto	309'192.40	1'271'236.30	1'373'115.20	207'313.50
1018	Verbindungskonto alte/neue Rechnung	537'451.68	0.00	537'451.68	0.00
1018.11	Postcheckkonto Nr. 60-13111-8	47'794.00	0.00	47'794.00	0.00
1018.21	Bank, Betriebskredit	489'657.68	0.00	489'657.68	0.00
102	Anlagen	4'485'242.77	58'293.30	157'414.35	4'386'121.72
1020	Festverzinsliche Wertpapiere	11'000.00	0.00	0.00	11'000.00
1020.01	Schuldscheine Armenfonds	11'000.00	0.00	0.00	11'000.00
1023	Liegenschaften	4'474'242.77	58'293.30	157'414.35	4'375'121.72

Detail		Bestand am 01.01.2006	Zuwachs	Abgang	Bestand am 31.12.2006
1023.01	Kiesgrube an der Luther (Parz.-Nr. 326)	0.00	0.00	0.00	0.00
1023.02	Kreuzhof / Kreuzmatte	549'293.15	51'635.30	108'800.00	492'128.45
1023.03	Lischmatte (Parz.-Nr. 81)	300.00	0.00	0.00	300.00
1023.07	Landwirtschaftsbetrieb Möhrenhof (Parz. Nrn. 102, 145, 158, 183, 237, 242, 244 und 254)	881'488.90	0.00	12'588.20	868'900.70
1023.08	Wohnhaus Möhrenhof	747'619.95	0.00	8'392.10	739'227.85
1023.09	Alterssiedlung Kreuzmatte (Parz. Nr. 639)	1'081'454.77	0.00	27'634.05	1'053'820.72
1023.12	Landparzelle Zürcher (Lischmatte) (Parz. Nr. 91, 94 und 729)	1'214'086.00	6'658.00	0.00	1'220'744.00
103	Transitorische Aktiven	13'537.30	12'913.30	13'537.30	12'913.30
1030	Transitorische Aktiven	13'537.30	12'913.30	13'537.30	12'913.30
104	Abrechnungskonten	0.00	201'028.00	201'028.00	0.00
1041	Sammelkonto Unterstützungen	0.00	201'028.00	201'028.00	0.00
11	VERWALTUNGSVERMOEGEN	7'766'776.57	309'016.95	748'260.10	7'327'533.42
114	Sachgüter	6'793'119.72	140'372.95	582'170.80	6'351'321.87
1141	Tiefbauten	631'364.67	140'372.95	76'575.55	695'162.07
1141.20	Oeffentliche Gemeindestrassen	528'274.80	107'156.60	60'700.00	574'731.40
1141.30	Kanalisationen	29'832.07	33'216.35	11'175.55	51'872.87
1141.50	Bestattungswesen	0.00	0.00	0.00	0.00
1141.60	Gewässerverbauungen	73'257.80	0.00	4'700.00	68'557.80
1143	Hochbauten	6'161'755.05	0.00	505'595.25	5'656'159.80

Detail		Bestand			Bestand
		am 01.01.2006	Zuwachs	Abgang	am 31.12.2006
1143.01	Sanierung Schulhaus	1'851'834.55	0.00	230'895.25	1'620'939.30
1143.02	Neubau Mehrzweckgebäude	4'032'720.50	0.00	257'000.00	3'775'720.50
1143.04	Gemeindemagazin Lachenmatte	277'200.00	0.00	17'700.00	259'500.00
1146	Mobilien	0.00	0.00	0.00	0.00
1146.01	EDV-Anlage	0.00	0.00	0.00	0.00
115	Darlehen und Beteiligungen	32.00	0.00	0.00	32.00
1154.01	Aktien Vereinigte Huttwil-Bahn	32.00	0.00	0.00	32.00
116	Investitionsbeiträge	813'610.45	168'644.00	52'814.85	929'439.60
1161	Ausbau Kantonsstrasse	314'784.30	0.00	20'100.00	294'684.30
1161.02	Kant.strasse Hüswil-Luthern Abschnitt: Stoos-Rufswil	149'357.95	84'955.00	9'500.00	224'812.95
1162.01	Gemeindeverband ARA OW	66'435.80	0.00	5'314.85	61'120.95
1165.01	Beitrag an Wasserversorgung	0.00	0.00	0.00	0.00
1165.02	Beitrag an Steinernstrasse	0.00	0.00	0.00	0.00
1165.03	Beitrag an Warmisbachstrasse	0.00	0.00	0.00	0.00
1165.04	Lärmbekämpfung Schiessplatz	83'923.15	0.00	5'300.00	78'623.15
1165.05	Beitrag an Feldmattstrasse	79'064.00	0.00	5'000.00	74'064.00
1165.06	Beitrag an Rufswil-Firststrasse	56'625.25	83'689.00	3'600.00	136'714.25
1166.01	Beiträge an Hof- und Stallsanierungen	63'420.00	0.00	4'000.00	59'420.00
117	Uebrige aktivierte Ausgaben	160'014.40	0.00	113'274.45	46'739.95
1171.01	Ortsplanung	45'975.60	0.00	3'000.00	42'975.60

Detail		Bestand am 01.01.2006	Zuwachs	Abgang	Bestand am 31.12.2006
1171.02	Generelles Entwässerungsprojekt	114'038.80	0.00	110'274.45	3'764.35
13	BILANZFEHLBETRAG	0.00	0.00	0.00	0.00
139	Fehldeckung	0.00	0.00	0.00	0.00
1390	Bilanzfehlbetrag	0.00	0.00	0.00	0.00

Detail		Bestand am 01.01.2006	Zuwachs	Abgang	Bestand am 31.12.2006
2	P A S S I V E N	13'661'104.21	8'701'148.44	9'429'140.33	12'933'112.32
20	FREMDKAPITAL	10'757'436.54	8'461'147.20	9'424'648.38	9'793'935.36
200	Laufende Verpflichtungen	508'191.80	3'997'248.95	4'031'851.40	473'589.35
2000	Kreditoren	175'461.85	417'198.95	157'698.85	434'961.95
2000.01	Kreditoren	53.10	194'629.80	53.10	194'629.80
2000.11	Kred. Staat Erbschaftssteuern	0.00	71'949.25	2'158.50	69'790.75
2000.21	Kred. Staat Handänderungssteuern	37'506.45	21'383.75	29'427.05	29'463.15
2000.31	Kred. Staat Grundstückgewinnsteuern	36'243.35	19'992.15	24'353.55	31'881.95
2000.41	Kred. Staat Nach- u. Strafsteuern	25'290.40	4'945.20	25'290.40	4'945.20
2000.43	Kred. Kirchgemeinden Nach- und Strafsteuern	5'499.75	1'192.70	5'547.45	1'145.00
2000.95	Kreditor Steuerpflichtige	70'868.80	103'106.10	70'868.80	103'106.10
2000.99	Kreditoren Sammelkonto	0.00	0.00	0.00	0.00
2001	Depotgelder	0.00	18'000.00	0.00	18'000.00
2001.01	Depotbeiträge Autoeinstellplätze	0.00	0.00	0.00	0.00
2001.02	Finanzielle Sicherstellung	0.00	18'000.00	0.00	18'000.00
2005	Durchlaufende Beiträge	0.00	721'230.45	700'603.05	20'627.40
2005	Durchlaufende Beiträge	0.00	721'230.45	700'603.05	20'627.40
2007	Abrechnungskonten	0.00	2'840'819.55	2'840'819.55	0.00
2007.01	Steuerabrechnungskonto	0.00	1'840'125.00	1'840'125.00	0.00
2007.03	AHV/ALV/IV/EO	0.00	74'998.95	74'998.95	0.00
2007.04	Pensionskasse	0.00	59'503.05	59'503.05	0.00
2007.05	Unfallversicherung	0.00	11'498.60	11'498.60	0.00
2007.06	Lehrerbesoldungen	0.00	608'346.35	608'346.35	0.00
2007.11	Erbschaftssteuern	0.00	111'244.35	111'244.35	0.00

Detail		Bestand			Bestand
		am 01.01.2006	Zuwachs	Abgang	am 31.12.2006
2007.21	Handänderungssteuern	0.00	32'373.25	32'373.25	0.00
2007.31	Grundstückgewinnsteuern	0.00	90'286.80	90'286.80	0.00
2007.41	Nach- und Strafsteuern	0.00	12'443.20	12'443.20	0.00
2008	Verbindungskonto alte/neue Rechnung	332'729.95	0.00	332'729.95	0.00
2008.11	Postcheckkonto Nr. 60-13111-8	347.00	0.00	347.00	0.00
2008.21	Bank, Betriebskredit	332'382.95	0.00	332'382.95	0.00
201	Kurzfristige Schulden	4'381.99	4'481'167.95	4'464'860.98	20'688.96
2010	Banken; Betriebskredit RBU	4'286.64	4'435'476.60	4'419'360.98	20'402.26
2010.02	Banken; Betriebskredit LKB	95.35	45'691.35	45'500.00	286.70
202	Langfristige Schulden	10'193'996.00	0.00	923'215.00	9'270'781.00
2021	Annuitätendarlehen	0.00	0.00	0.00	0.00
2021.01	Annuitätendarlehen LUPK Lehrpensionskasse	0.00	0.00	0.00	0.00
2021.02	Annuitätendarlehen LUPK Gemeindepersonalkasse	0.00	0.00	0.00	0.00
2022	Feste Darlehen	9'040'000.00	0.00	820'000.00	8'220'000.00
2022.01	Raiffeisenbank Ufhusen Darlehen Nr. 20301.31	1'000'000.00	0.00	0.00	1'000'000.00
2022.02	Luzerner Regiobank Zell Darlehen Nr. 18 1.896.199.01	1'220'000.00	0.00	0.00	1'220'000.00
2022.03	Luzerner Kantonalbank Willisau Darlehen Nr. 07-01-100228-10	0.00	0.00	0.00	0.00
2022.07	Luzerner Kantonalbank Willisau Darlehen Nr. 07-01-100276-10	0.00	0.00	0.00	0.00
2022.08	Luzerner Kantonalbank Willisau Darlehen Nr. 07-01-100280-08	2'000'000.00	0.00	0.00	2'000'000.00

Detail		Bestand			Bestand
		am 01.01.2006	Zuwachs	Abgang	am 31.12.2006
2022.11	Raiffeisenbank Ufhusen Darlehen Nr. 20301.57	2'000'000.00	0.00	0.00	2'000'000.00
2022.12	Raiffeisenbank Ufhusen Darlehen Nr. 20301.98	2'000'000.00	0.00	0.00	2'000'000.00
2022.14	Raiffeisenbank Ufhusen Darlehen Nr. 20301.92	0.00	0.00	0.00	0.00
2022.21	Raiffeisenbank Ufhusen Darlehen Nr. 20055.89	820'000.00	0.00	820'000.00	0.00
2022.22	Raiffeisenbank Ufhusen Darlehen Nr. 20055.16	0.00	0.00	0.00	0.00
2022.23	Raiffeisenbank Ufhusen Darlehen Nr. 20055.83	0.00	0.00	0.00	0.00
2024	Zinslose Darlehen	1'153'996.00	0.00	103'215.00	1'050'781.00
2024.02	IHG-Darlehen Kanton (1152.961) Baugebiet Kreuzmatte	37'500.00	0.00	7'500.00	30'000.00
2024.03	IHG-Darlehen (031.05.066/9) Gemeindeverband ARA OW	20'496.00	0.00	1'715.00	18'781.00
2024.04	IHG-Darlehen Bund (031.03.049/7) Sanierung und Umbau Schulhaus	592'000.00	0.00	37'000.00	555'000.00
2024.05	IHG-Darlehen Bund (031.01.031/7) Erschliessung Gewerbezone Lischmatte	374'000.00	0.00	42'000.00	332'000.00
2024.06	IHG-Darlehen Kanton (031.01.031/7) Erschliessung Gewerbezone Lischmatte	130'000.00	0.00	15'000.00	115'000.00
203	Verpflichtungen für Sonderrechnungen	47'015.75	-20'000.00	870.00	26'145.75
2033	Verwaltete Stiftungen	0.00	0.00	0.00	0.00
2033.01	Stipendienfonds	0.00	0.00	0.00	0.00
2035	Zuwendungen	47'015.75	-20'000.00	870.00	26'145.75

Detail		Bestand am 01.01.2006	Zuwachs	Abgang	Bestand am 31.12.2006
2035.01	Kulturfonds	47'015.75	-20'000.00	870.00	26'145.75
204	Rückstellungen	0.00	0.00	0.00	0.00
2040	Laufende Rechnung	0.00	0.00	0.00	0.00
205	Transitorische Passiven	3'851.00	2'730.30	3'851.00	2'730.30
2050	Transitorische Passiven	3'851.00	2'730.30	3'851.00	2'730.30
22	SPEZIALFINANZIERUNGEN	1'367'145.83	240'001.24	4'491.95	1'602'655.12
228	Verpflichtungen	1'367'145.83	240'001.24	4'491.95	1'602'655.12
2280	Verpflichtungen an Spezialfinanzierungen	736'484.67	35'101.20	4'491.95	767'093.92
2280.01	Verpfl. an Abfallbeseitigung	87'996.07	0.00	4'491.95	83'504.12
2280.02	Verpfl. an Abwasserbeseitigung	0.00	0.00	0.00	0.00
2280.03	Verpfl. an Feuerwehr	0.00	0.00	0.00	0.00
2280.04	Verpfl. an Landwirtschaftsbetrieb	488'169.63	22'306.20	0.00	510'475.83
2280.05	Verpfl. an Alterssiedlung Kreuzmatte	160'318.97	12'795.00	0.00	173'113.97
2282	Spezialfonds	630'661.16	204'900.04	0.00	835'561.20
2282.01	Ersatzbeiträge für Zivilschutzbauten	13'157.40	13'200.00	0.00	26'357.40
2282.03	Fonds für soziale Zwecke	0.00	0.00	0.00	0.00
2282.04	Reserve für Abschreibungen	557'503.76	191'700.04	0.00	749'203.80
2282.05	Fonds für Steuerrabatt	60'000.00	0.00	0.00	60'000.00
23	KAPITAL	1'536'521.84	0.00	0.00	1'536'521.84

Detail		Bestand am 01.01.2006	Zuwachs	Abgang	Bestand am 31.12.2006
239	Kapital	1'536'521.84	0.00	0.00	1'536'521.84
2390	Eigenkapital	1'536'521.84	0.00	0.00	1'536'521.84
	Total	27'322'208.42	13'347'723.43	14'803'707.21	25'866'224.64